

## STAATSRAT

[C – 2020/43462]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates und durch Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Eilverfahrens vor dem Staatsrat**

Die ALTER-PSY VoG u.a. haben die Aussetzung und die Nichtigerklärung des vom Generalverwalter Steuerwesen angenommenen Rundschreibens 2020/C/73 vom 26. Mai 2020 bezüglich der Mehrwertsteuerbefreiung im Bereich der Psychologie, der Heilpädagogik und der Psychotherapie beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A.231.347/XV-4503 in die Liste eingetragen.

Für den Chefgreffier,  
Cécile Bertin,  
Hauptsekretär.

## RAAD VAN STATE

[C – 2020/15871]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State**

De stad Aubange heeft de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Waalse minister van Wonen, Lokale Besturen en Steden van 15 juni 2020 houdende goedkeuring van de beslissing van de gemeenteraad van Aubange van 11 mei 2020 tot wijziging van het administratief en geldelijk statuut van het niet-onderwijzend gemeentepersoneel van de stad Aubange, met uitzondering van bepaalde woorden, louter omdat bij dat besluit niet de schrapping goedgekeurd wordt van de woorden "statutaire définitif" in bijlage II van het administratief statuut met betrekking tot de vereiste anciënniteit inzake bevordering.

Deze zaak is ingeschreven onder rolnummer G/A. 231.539/VIII-11.485.

Voor de Hoofdgriffier,  
Cécile Bertin,  
Hoofdsecretaris.

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2020/15871]

**Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État**

La Ville d'Aubange a demandé l'annulation de l'arrêté du Ministre wallon du Logement, des Pouvoirs locaux et de la Ville du 15 juin 2020 qui approuve la délibération du Conseil communal d'Aubange du 11 mai 2020 modifiant les statuts administratifs et pécuniaires du personnel communal non enseignant de la Ville d'Aubange à l'exception de certains termes, uniquement en ce que cet arrêté n'approuve pas dans l'annexe II du statut administratif la suppression des termes « statutaire définitif » quant à l'ancienneté requise en matière de promotion.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 231.539/VIII-11.485.

Pour le Greffier en chef,  
Cécile Bertin,  
Secrétaire en chef.

## STAATSRAT

[C – 2020/15871]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Die Stadt Aubange hat die Nichtigerklärung des Erlasses des Wallonischen Ministers für Wohnungswesen, lokale Behörden und Städte vom 15. Juni 2020 zur Billigung des Beschlusses des Gemeinderats von Aubange vom 11. Mai 2020 beantragt, der die Verwaltungs- und Besoldungsstatute des gemeindlichen Nicht-Lehrpersonals der Stadt Aubange mit Ausnahme von bestimmten Satzteilen, abändert, nur insofern dieser Erlass in der Anlage II des Verwaltungsstatuts die Streichung der Wörter „statutaire définitif“ in Bezug auf das erforderliche Dienstalter in Sachen Beförderung nicht billigt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 231.539/VIII-11.485 in die Liste eingetragen.

Für den Chefgreffier,  
Cécile Bertin,  
Hauptsekretär.

## RAAD VAN STATE

[C – 2020/15869]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State**

De vennootschap WARZONE c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van het ministerieel besluit van 30 juni 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, dat bekendgemaakt is in het *Belgisch Staatsblad* van diezelfde dag, evenals van het ministerieel besluit van 10 juli 2020 houdende wijziging van het ministerieel besluit van 30 juni 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, dat bekendgemaakt is in het *Belgisch Staatsblad* van diezelfde dag, alsook van het ministerieel besluit van 24 juli 2020 houdende wijziging van het ministerieel besluit van 30 juni 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, dat bekendgemaakt is in de tweede editie van het *Belgisch Staatsblad* van diezelfde dag, alsmede van het ministerieel besluit van 28 juli 2020 houdende wijziging van het ministerieel besluit van 30 juni 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2020/15869]

**Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État**

La société WARZONE et autre ont demandé l'annulation de l'arrêté ministériel du 30 juin 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19, publié au *Moniteur belge* du même jour, ainsi que de l'arrêté ministériel du 10 juillet 2020 modifiant l'arrêté ministériel du 30 juin 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19, publié au *Moniteur belge* du même jour, de l'arrêté ministériel du 24 juillet 2020 modifiant l'arrêté ministériel du 30 juin 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19, publié à la deuxième édition du *Moniteur belge* du même jour, de l'arrêté ministériel du 28 juillet 2020 modifiant l'arrêté ministériel du 30 juin 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19, publié à la troisième édition du *Moniteur belge* du même jour et de l'arrêté ministériel du 22 août 2020 modifiant l'arrêté ministériel du 30 juin 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation

van het coronavirus COVID-19 te beperken, dat bekendgemaakt is in de derde editie van het *Belgisch Staatsblad* van diezelfde dag en van het ministerieel besluit van 22 augustus 2020 houdende wijziging van het ministerieel besluit van 30 juni 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, dat bekendgemaakt is in het *Belgisch Staatsblad* van diezelfde dag.

Deze zaak is ingeschreven onder rolnummer G/A. 231.618/VI-21.846.

Voor de Hoofdgriffier,  
Cécile Bertin,  
Hoofdsecretaris.

du coronavirus COVID-19, publié au *Moniteur belge* du même jour.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 231.618/VI-21.846.

Pour le Greffier en chef,  
Cécile Bertin,  
Secrétaire en chef.

#### STAATSRAT

[C – 2020/15869]

#### Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die Gesellschaft WARZONE u.a. haben die Nichtigerklärung des Ministeriellen Erlasses vom 30. Juni 2020 zur Festlegung von Dringlichkeitsmaßnahmen zur Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus COVID-19, im Belgischen Staatsblatt von demselben Tag veröffentlicht, sowie des Ministeriellen Erlasses vom 10. Juli 2020 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 30. Juni 2020 zur Festlegung von Dringlichkeitsmaßnahmen zur Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus COVID-19, im Belgischen Staatsblatt von demselben Tag veröffentlicht, des Ministeriellen Erlasses vom 24. Juli 2020 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 30. Juni 2020 zur Festlegung von Dringlichkeitsmaßnahmen zur Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus COVID-19, in der zweiten Ausgabe des Belgischen Staatsblatts von demselben Tag veröffentlicht, des Ministeriellen Erlasses vom 28. Juli 2020 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 30. Juni 2020 zur Festlegung von Dringlichkeitsmaßnahmen zur Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus COVID-19, in der dritten Ausgabe des Belgischen Staatsblatts von demselben Tag veröffentlicht, und des Ministeriellen Erlasses vom 22. August 2020 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 30. Juni 2020 zur Festlegung von Dringlichkeitsmaßnahmen zur Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus COVID-19, im *Belgischen Staatsblatt* von demselben Tag veröffentlicht, beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A.231.618/VI-21.846 in die Liste eingetragen.

Für den Chefgriffier,  
Cécile Bertin,  
Hauptsekretär.

#### RAAD VAN STATE

[C – 2020/15873]

#### Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De naamloze vennootschap DERBY heeft de nietigverklaring gevorderd van de beslissing, door de Kansspelcommissie op een onbekende datum genomen, waarbij het "Keuringsprotocol van kansspelautomaten bestemd voor exploitatie in de kansspelinrichtingen klasse III (Horeca)" wordt gewijzigd en aldus versie "3.1 van 1 januari 2020" vormt.

Deze zaak is ingeschreven onder rolnummer G/A 231.734/XI-23.183.

Voor de Hoofdgriffier,  
Cécile Bertin,  
Hoofdsecretaris.

#### CONSEIL D'ETAT

[C – 2020/15873]

#### Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État

La société anonyme DERBY a demandé l'annulation de la décision de date inconnue de la Commission des jeux de hasard modifiant le « Protocole de contrôle des jeux de hasard automatiques destinés à l'exploitation dans les établissements de jeux de hasard de classe III (Horeca) » et en constituant la version « 3.1 du 1<sup>er</sup> janvier 2020 ».

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 231.734/XI-23.183.

Pour le Greffier en chef,  
Cécile Bertin,  
Secrétaire en chef.

#### STAATSRAT

[C – 2020/15873]

#### Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die DERBY AG hat die Nichtigerklärung der Entscheidung unbekanntes Datums der Kommission für Glücksspiele zur Abänderung des Prüfungsprotokolls der automatischen Glücksspiele, die dem Betreiben in Glücksspieleinrichtungen der Klasse III (Horeca) bestimmt sind, die also die Fassung 3.1 vom 1. Januar 2020 dieses Protokolls wird, beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 231.734/XI-23.183 in die Liste eingetragen.

Für den Chefgriffier,  
Cécile Bertin,  
Hauptsekretär.